

# E-studiju tehnoloģiju un humanitāro zinātņu fakultāte (ETHZF)

Kronvalda bulvāris 1, Rīga, LV-1010  
Tālrunis: 67089604, 67089501, E-pasts: ethzf@rtu.lv



# Tehniskā tulkošana



Šajā studiju programmā tiek apmācīti tehniskie tulkotāji visās RTU pārstāvētajās inženierzinātņu un sociālo zinātņu jomās. Studiju laikā tiek izkoptas zināšanas dzimtajā valodā un svešvalodās, attīstītas komunikācijas prasmes multikulturālā vidē, iegūtas pamatzināšanas izvēlētajā inženierzinātnes jomā, apgūtas un praktiski pilnveidotas tulkošanas iemaņas.

<b>Programmas veids un līmenis</b>	Bakalaura profesionālo studiju programma	<b>Budžeta vietas uzņemšanai 2017./2018. studiju gadā</b>	5	<b>Prakse</b>	
<b>Programmas īstenošanas forma</b>	Pilna laika (klātie)ne	<b>Studiju ilgums un gada maksa</b>	4 gadi 1600 €	<b>Nepieciešamā iepriekšējā izglītība</b>	Vispārējā vidējā izglītība vai četrgadīgā profesionālā vidējā izglītība

## Centralizētie eksāmeni (CE) pilna laika studijām

Svešvalodā (angļu vai vācu) un latviešu valodā

## Pamatlietas, ko apgūsi

Studenti pilnveido angļu un spāņu, franču vai vācu valodas (pēc izvēles) prasmes, apgūst noteiktas tehniskās nozares terminoloģiju angļu–latviešu/krievu vai pēc izvēles citās valodās, kā arī tekstu tulkošanas un anotāciju/tēžu/ rezumē sagatavošanas tehniku, izkopj nepieciešamās mutvārdu un rakstītu tekstu tulkošanas un anotēšanas iemaņas. Tiek iegūtas pamatzināšanas izvēlētajā inženierzinātnes jomā (piemēram, ekonomika

un vadībzinātne, elektronika un telekomunikācijas, būvniecība un arhitektūra) un zināšanas par jaunākajām tehnoloģijām tulkošanā. Tiek attīstītas akadēmiskās rakstīšanas un pētniecības darba prasmes. Veicot dažādus ar tulkošanu un valodu lietošanu saistītus uzdevumus, kā arī organizatoriska rakstura pienākumus Latvijas un ārzemju tulkošanas birojos, valsts un privātajās iestādēs, tiek iegūta darba pieredze

## Iegūstamais grāds un kvalifikācija

Profesionālais bakalaura grāds tehniskajā tulkošanā un tehniskā tulka referenta kvalifikācija

## Iespējamais studiju turpinājums

Maģistra profesionālo studiju programma «Tehniskā tulkošana» vai citas maģistra studiju programmas

## Karjera

Iespējams strādāt tulkošanas birojos, Latvijas valsts un pašvaldību iestādēs, Eiropas Savienības institūcijās (pēc papildu kvalifikācijas iegūšanas), kā arī privātajos uzņēmumos Latvijā un ārzemēs